

Visit communities across Canada and you are reminded of the tremendous pride Canadians have in their military and its members. Every time a Canadian wears a yellow ribbon, displays a military sticker on their vehicle or attends a CF event, they are expressing their support and appreciation of the men and women who wear the uniform.

Sunday, June 7, 2009 will mark the annual Canadian Forces (CF) Day. The day provides citizens with an opportunity to recognize members of the CF for their dedication, sacrifice and professionalism. Many of these Canadians have family and friends in the CF and know first-hand the tremendous contributions and personal sacrifices CF members and their families make every day to defend our great country at home and abroad.

As part of the activities marking this important day, we are proud to introduce Canadians to 12 deserving CF personnel who have been selected to represent the very best of our sailors, soldiers, airmen and airwomen. The deserving members, selected by the CF Recognition Program, are:

- Master Corporal David Bickford (8 Wing Trenton, ON)
- Major Pierre Breckenridge (RCSU Det North Bay, ON)
- Captain Aaron Cutler (Victoria, BC)
- Sergeant Thomas Fraser (Kingston, ON)
- Corporal Sayeh Hejazi (CFRC Vancouver, BC)
- Petty Officer 2nd Class Kerry Joy Houghton (Halifax, NS)
- Master Corporal John MacDonald (CFB Gagetown, NB)
- **Master Corporal Scott McAvoy (MCE Ottawa, ON)**
- Petty Officer 1st Class Marc Paquin (St-Jean-Sur-Richelieu, QC)
- Sergeant Albert Sutherland (Constance Lake, ON)
- Corporal Roger Louis Thomas (CFRC Hamilton, ON)
- Captain Wayne Yeomans (CDI Ottawa, ON)

These men and woman have been chosen from across the CF for their outstanding contributions and will be recognized at a ceremony in the House of Commons on Monday, June 8.

While in Ottawa, this group will also have the opportunity to participate in events throughout the week such as the *Walk/Run in Red*, the CF Chief Warrant Officer Brunch, the Recruit Swearing-in Ceremony and the CF Liaison Council Award Dinner.

For further information about the recipients and their achievements, visit the [Defence Team](http://defenceteam-equipedeladefense.mil.ca/events-evenements/2009/06/rec-eng.asp) intranet site at <http://defenceteam-equipedeladefense.mil.ca/events-evenements/2009/06/rec-eng.asp>.

On behalf of the Government of Canada, the Department of National Defence and the Canadian Forces, we thank you and your families for your support and sacrifice in serving Canada and encourage you to take part in local CF Day activities in your area.

To all Defence Team employees—military and civilian—who stand shoulder-to-shoulder to ensure that we deliver the defence mission on behalf of Canadians, we wish you the very best CF Day!

Sincerely,

Peter MacKay, Minister of National Defence
Robert Fonberg, Deputy Minister
General Walt Natynczyk, Chief of the Defence Staff
William F. Pentney, Associate Deputy Minister

Visitez des communautés partout au Canada et vous redécouvrirez la très grande fierté qu'ont les Canadiens pour les Forces canadiennes (FC) et leurs membres. Chaque fois qu'un Canadien porte un ruban jaune, affiche un autocollant militaire sur son véhicule ou participe à une activité des FC, il manifeste son soutien aux hommes et aux femmes qui portent l'uniforme ainsi que son appréciation pour ceux-ci.

Le dimanche 7 juin 2009 marque la Journée annuelle des Forces canadiennes. La journée donne l'occasion aux citoyens de reconnaître les membres des FC pour leur dévouement, leur sacrifice et leur professionnalisme. La plupart de ces Canadiens ont de la famille ou des amis dans les FC et connaissent de première main l'énorme contribution et les sacrifices personnels que font chaque jour les membres des FC et leurs familles pour défendre notre grand pays ici et à l'étranger.

Dans le cadre des activités soulignant cette importante journée, nous sommes fiers de présenter aux Canadiens 12 membres des FC qui ont été choisis pour représenter les meilleurs marins, soldats et aviateurs. Les militaires méritoires, sélectionnés dans le cadre du Programme de reconnaissance des FC, sont les suivants :

- Caporal-chef David Bickford (8^e Escadre Trenton, Ont.)
- Major Pierre Breckenridge (Dét. URSC North Bay, Ont.)
- Capitaine Aaron Cutler (Victoria, C.-B.)
- Sergent Thomas Fraser (Kingston, Ont.)
- Caporal Sayeh Hejazi (CRFC Vancouver, C.-B.)
- Maître de 2^e classe Kerry Joy Houghton (Halifax, N.-É.)
- Caporal-chef John MacDonald (BFC Gagetown, N.-B.)
- **Caporal-chef Scott McAvoy (S Carto Ottawa, Ont.)**
- Maître de 1^{re} classe Marc Paquin (St-Jean-Sur-Richelieu, Qc)
- Sergent Albert Sutherland (Constance Lake, Ont.)
- Caporal Roger Louis Thomas (CRFC Hamilton, Ont.)
- Capitaine Wayne Yeomans (CRD Ottawa, Ont.)

Ces hommes et femmes ont été choisis à l'échelle des FC pour leurs contributions exceptionnelles et seront reconnus dans le cadre d'une cérémonie qui aura lieu à la Chambre des communes le lundi 8 juin.

Pendant son séjour à Ottawa, ce groupe aura l'occasion de participer aux activités telles que la marche/course en rouge, le brunch de l'Adjudant-chef des FC, la cérémonie d'assermentation des recrues et le dîner de remise des prix du Conseil de liaison.

Pour obtenir de plus amples renseignements sur les récipiendaires et leurs réalisations, veuillez visiter le site intranet de [l'Équipe de la Défense](http://defenceteam-equipedeladefense.mil.ca/events-evenements/2009/06/rec-fra.asp) à l'adresse suivante : <http://defenceteam-equipedeladefense.mil.ca/events-evenements/2009/06/rec-fra.asp>.

Au nom du gouvernement du Canada, du ministère de la Défense nationale et des Forces canadiennes, nous vous remercions, ainsi que vos familles, pour votre soutien et votre sacrifice au service du Canada et nous vous encourageons à participer aux activités de la Journée des FC dans votre région.

À tous les employés de l'Équipe de la Défense — militaires et civils — qui se tiennent côte à côte pour veiller à ce que nous accomplissions la mission de défense au nom des Canadiens, nous vous souhaitons de passer une excellente Journée des Forces canadiennes!

Nous vous prions d'agréer l'expression de nos sentiments distingués.

Peter MacKay, Ministre de la Défense nationale
Robert Fonberg, Sous-ministre
Général Walt Natynczyk, Chef d'état-major de la Défense
William F. Pentney, Sous-ministre délégué